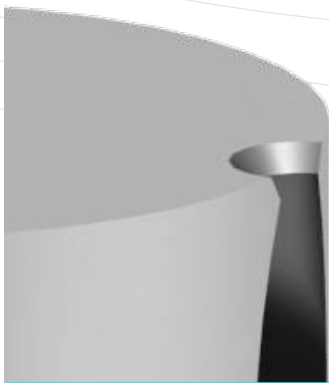


# TGR TGS S1


mit Aufmaß  
with machining allowance  
con tolleranza dimensionale

Geeignet für alle Kunststoffe · Suitable for all plastics · Adatto per ogni tipo di plastica

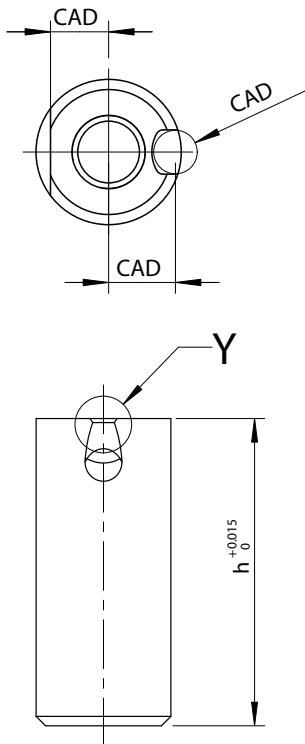


- DE** > mit Aufmaß an der oberen Fläche
- > leichte Konturierungen möglich
- > gleiche Eigenschaften wie Version S2
- > erhältlich in runder (TGR) und eckiger (TGS) Ausführung
- EN** > with machining allowance on upper surface
- > slight contourings possible
- > same properties as version S2
- > available in round (TGR) and square (TGS) versions
- IT** > con tolleranza dimensionale sulla superficie superiore
- > consente semplici contornature
- > caratteristiche identiche a quelle della versione S2
- > disponibile in versione tonda (TGR) e squadrata (TGS)

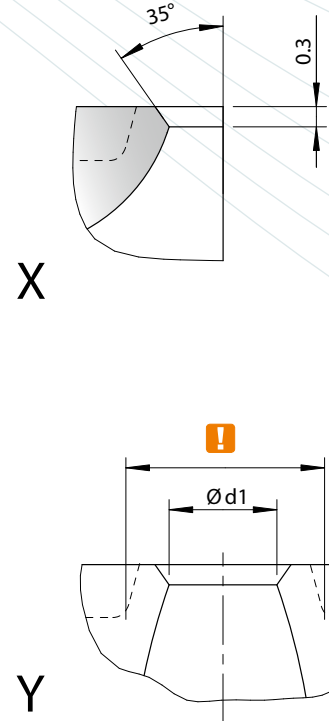
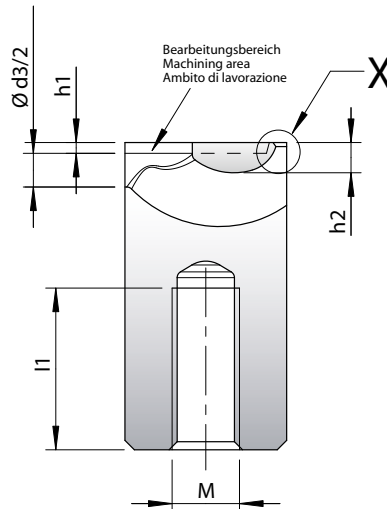


	TGR 6	TGR/TGS 8	TGR/TGS 10	TGR/TGS 12	TGR/TGS 14
 Anschnitt / gate point / punto d'iniezione	0.6	0,6 / 0,8	0,8 / 1,2 / 1,6	1,2 / 1,6 / 2,0	1,6 / 2,0 / 2,4 / 2,8
Ø Kanal / runner / canale	2.5	3	4	5	6
<b>max. Schussgewichte (g) · max. shotweight (g) · pesi d'iniezione max. (g)</b>					
<b>NV</b>	3	5	30	50	200
<b>MV</b>	2	4	20	35	120
<b>HV</b>	1	3	12	25	75

NV = niedrige Viskosität / low viscosity / bassa viscosità  
 MV = mittlere Viskosität / medium viscosity / media viscosità  
 HV = hohe Viskosität / high viscosity / elevata viscosità



**Mögliche Verdrehsicherung**  
Anti-rotation locking possibility  
Possibilità di protezione antitorsione

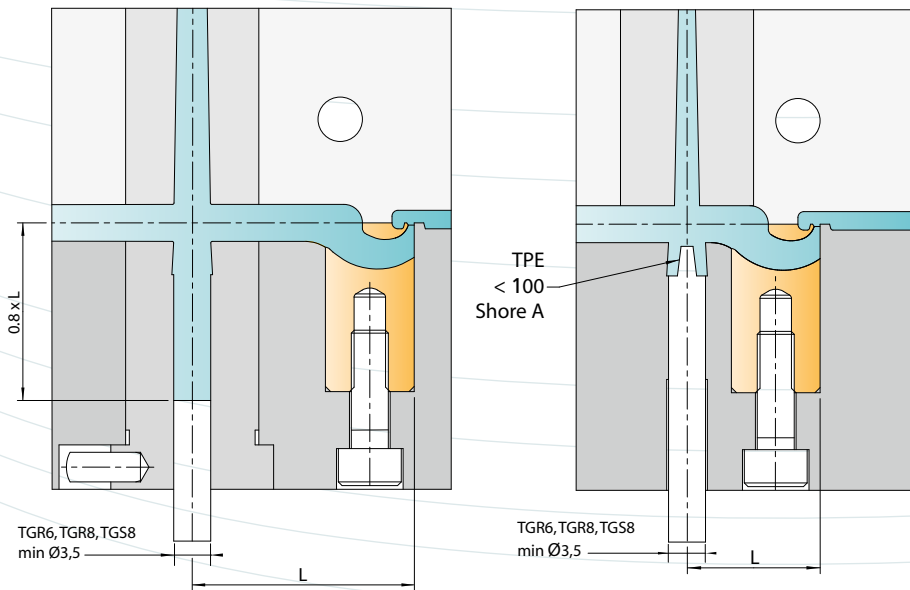


**!** Mindestgröße der Kalotte wie bei S2  
Minimum size of vestige same as version S2  
Dimensioni minime della calotta come per la versione S2

TGS	Typ	b	b1	d1	d3	h	h1	h2	l1	l2	M	Version
	TGS8	8	6	0.6	3	22.6	0.6	1.7	13	3.25	4	S1
				0.8								
	TGS10	10	8	0.8	4	22.8	0.8	2.0	12	4	5	S1
				1.2								
			1.6									
	TGS12	12	10	1.2	5	22.8	0.8	2.2	11	5	5	S1
				1.6								
				2.0								
	TGS14	14	12	1.6	6	22.8	0.8	2.4	10	6	6	S1
				2.0								
				2.4								
				2.8								

TGR	Typ	d	d1	d3	h	h1	h2	l1	l2	M	Version	
	TGR6	6	0.6	2.5	17.6	0.6	1.4	10	2.5	4	S1	
	TGR8	8	0.6	3	22.6	0.6	1.7	13	3.25	4	S1	
				0.8								
	TGR10	10	0.8	4	22.8	0.8	2.0	12	4	5	S1	
			1.2									
			1.6									
	TGR12	12	1.2	5	22.8	0.8	2.2	11	5	5	S1	
			1.6									
			2.0									
	TGR14	14	1.6	6	22.8	0.8	2.4	10	6	6	S1	
			2.0									
			2.4									
			2.8									

➔ Beispiel Bestellbezeichnung · Example of order specification · Esempio codice di ordinazione: **TGR6-06-S1**



**DE Thermoplastische Elastomere (TPE)**

- > Kleine Shorehärte = geringeres Abstandsmaß L
- > Zentrierzapfen verwenden
- > Shorehärte max. 100 Shore A

**EN Thermoplastic elastomers (TPE)**

- > Low Shore hardness = shorter distance L
- > Use centring pin
- > Max. hardness 100 Shore A

**IT Elastomeri termoplastici (TPE)**

- > Bassa durezza Shore = distanza L più ridotta
- > Utilizzare un perno di guida
- > Durezza: max. 100 Shore A

TGR / TGS S1

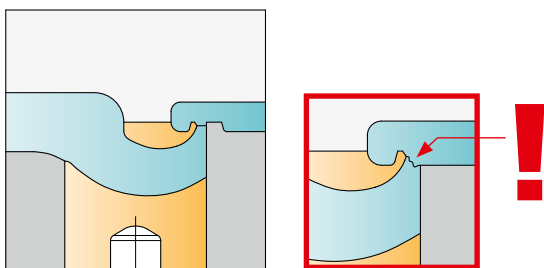
Diagramm für Abstandsmaß L · Table for distance L · Diagramma per la distanza L

	Materialart · Material type · Tipo di materiale			
	TPE, TPU etc.	PE, PP, PET etc.	PC/ABS, PA, POM, HI-PC etc.	PA+GF, PC, SAN, PMMA etc.
TGR 6	9-12	12-18	15-22	18-25
TGR/TGS 8	11-14	15-22	19-27	23-30
TGR/TGS 10	15-18	19-27	24-33	28-36
TGR/TGS 12	18-22	22-30	27-36	32-40
TGR/TGS 14	20-25	25-33	30-37	35-43

**Empfehlungen · Recommendations · Consigli**

**Gegenkalotte**  
Companion vestige / Controcalotta

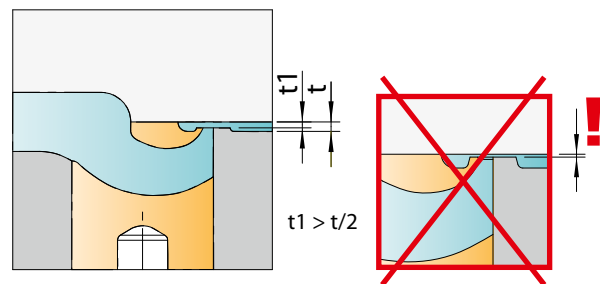
**Flache Teile**  
Flat parts / Pezzi piatti



**DE** Um ein optimales Abreißen des Anschnittes zu gewährleisten (insbesondere bei flachen Teilen) empfehlen wir im Bereich der Kalotte mit Abrisskante eine Gegenkalotte vorzusehen. Diese gewährleistet ein Abreißen parallel zur Trennebene. Besonders bei Materialien zu empfehlen, die zu Fadenzug neigen.

**EN** For optimum degating (especially of flat parts), we recommend the use of a companion vestige supplementing the vestige with cutting edge. This configuration will ensure that the part is separated from the runner flush with the parting line. Users will find this particularly advantageous in cases where materials are susceptible to stringing.

**IT** Per garantire un ottimale distacco del punto d'iniezione (soprattutto con pezzi piatti) è consigliabile l'impiego di una controcalotta nella zona della calotta con bordo di distacco. In questo modo si garantisce un distacco parallelo alla linea di giunzione. Questo metodo è consigliabile soprattutto per i materiali che tendono a sfilacciarsi.



**DE** Bei sehr dünnen Teilen muss die Kalotte abgeschliffen werden. ( $t_1 > t/2$ )

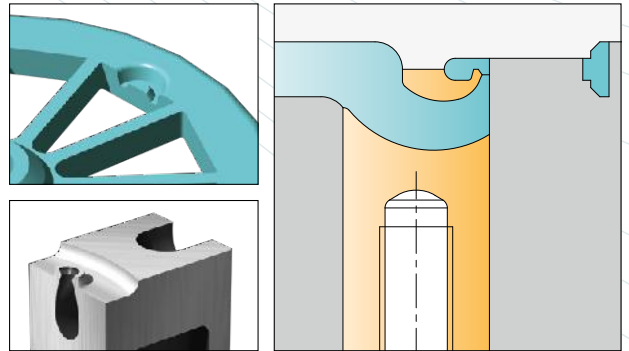
**EN** If the molded part is very thin, the calotte must be ground down. ( $t_1 > t/2$ )

**IT** Per la realizzazione di pezzi molto sottili è necessario rettificare la calotta. ( $t_1 > t/2$ )

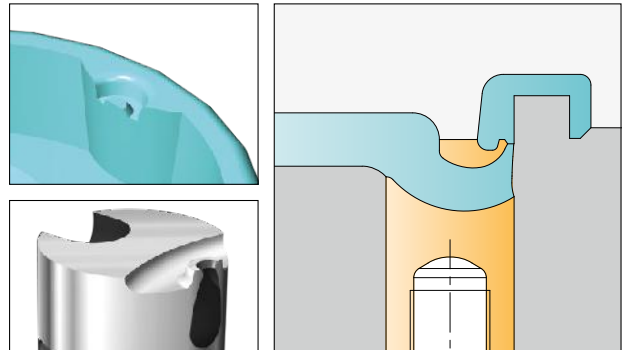
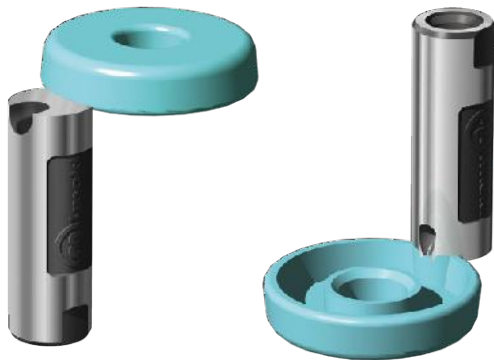
# Einbaubeispiele

Examples of installation · Esempi di montaggio

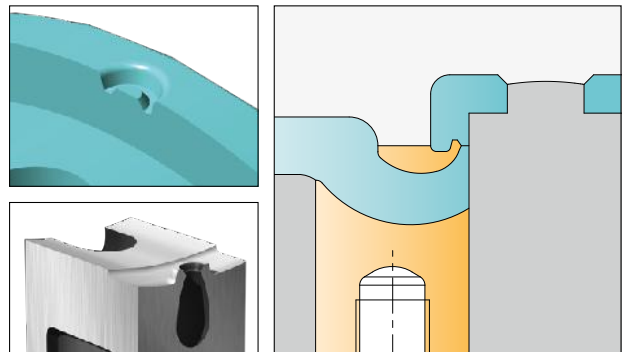
**abgerundete Kante** / rounded edge / bordo arrotondato



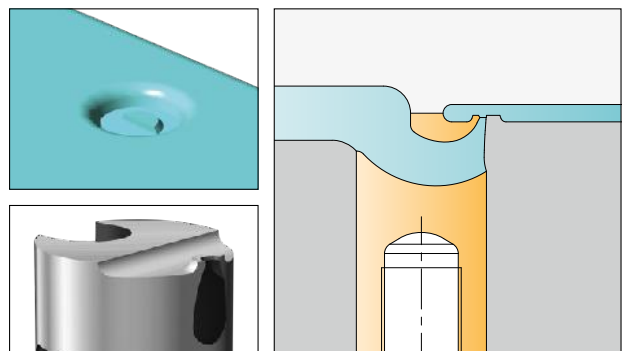
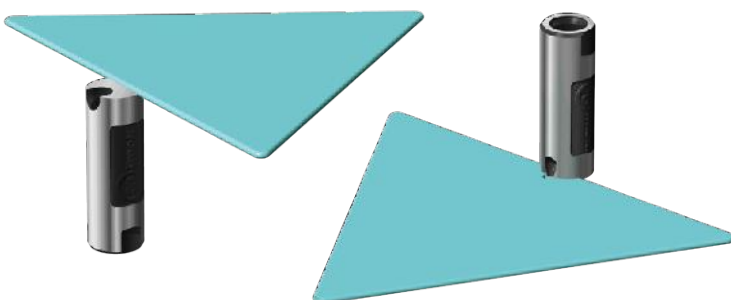
**mit Fließhilfe** / with flow promoter / con fluidificante



**gewölbte Trennung** / rounded separation / separazione bombata



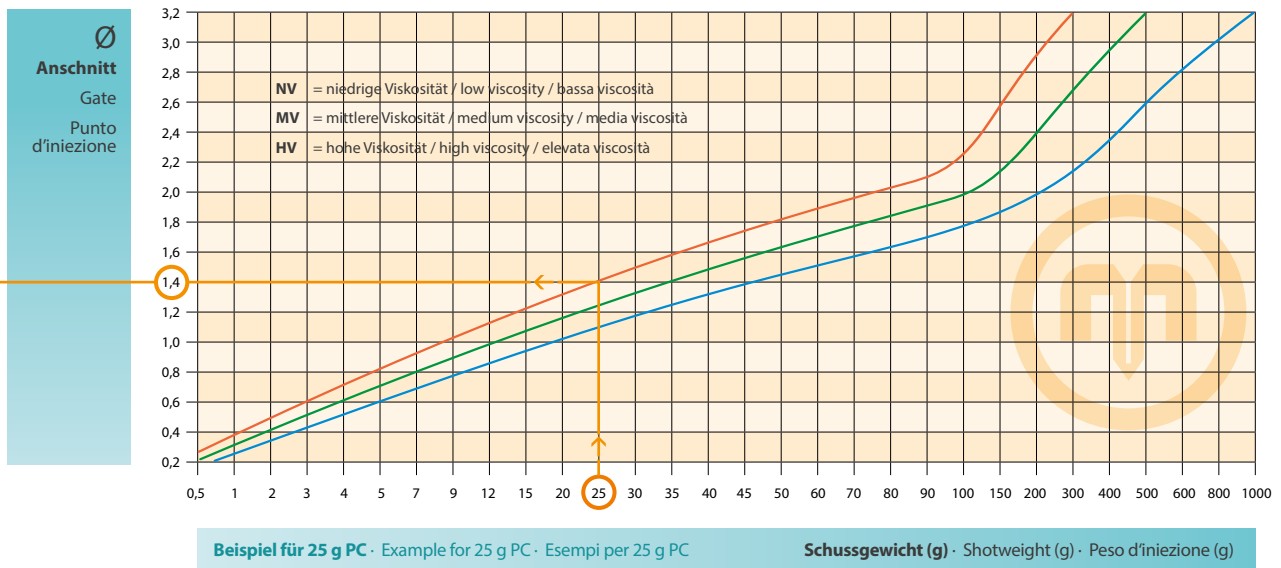
**flach mit Gegenkalotte** / flat, with companion vestige / piatto, con controcalotta



# Technische Information

Technical information · Informazioni tecniche

## Viskositätsdiagramm · Viscosity graph · Diagramma di viscosità



### DE

**Achtung:** Bei Verwendung von gefüllten Kunststoffen (Glasfaser, Kohlefaser, etc.), den mit der Tabelle ermittelten Anschnittdurchmesser um 20 % vergrößern!

Die empfohlenen Schussgewichte und Anschnittdurchmesser sind nur Richtwerte. Geometrie des Teiles, Werkzeugkonzept, Kunststofftyp und Füllstoffe müssen individuell berücksichtigt werden.

### EN

**Caution:** When using filled plastics (glass fibres, carbon fibres etc.) you should increase the computed gate diameter by 20%.

The recommended shotweights and gate diameters are guide values only! Please also take into account such individual parameters as part geometry, mold design, type of plastic and fillers.

### IT

**Attenzione:** In caso di impiego di plastica caricata (fibre di vetro, di carbonio ecc.) è necessario aumentare del 20% il diametro d'iniezione calcolato in base alla tabella!

I pesi ed i diametri d'iniezione consigliati sono soltanto valori indicativi. La geometria del pezzo, il sistema di stampo, il tipo di plastica ed i riempitivi devono essere considerati individualmente.

## Anschnittdurchmesser · Gate Diameter · Diametro del punto d'iniezione

Ø	Querschnittsfläche in mm <sup>2</sup> Cross-sectional area mm <sup>2</sup> Superficie trasversale mm <sup>2</sup>	Material Groups					
		TGS/TGR	TGC-XS SGC-XS	TGC-S SGC-S TPS-S	TGC-1 SGC-1 TPS-1 TGLL-1 TGML-1 TGHL-1	TGC-2 SGC-2 TPS-2 TGLL-2 TGML-2 TGHL-2	TGC-3 / -4 SGC-3 / -4 TPS-3 TGLL-3 TGML-3 TGHL-3
0,4	0,13	0,6	0,4	0,4	0,6	0,8	
0,6	0,28	0,8	0,6	0,6	0,8	1,0	
0,8	0,50	1,2	0,8	0,8	1,0	1,2	
1,0	0,78	1,6	1,0	1,0	1,2	1,4	
1,2	1,13	2,0	1,2	1,2	1,4	1,6	
1,4	1,54	2,4	1,4	1,4	1,6	1,8	
1,6	2,01	2,8	1,6	1,6	1,8	2,1	
1,8	2,54		1,8	1,8	2,1	2,8	
2,0	3,14						0,5 x (4,5)
2,2	3,8						0,6 x (4,6)
2,4	4,52						0,7 x (4,7)
2,6	5,31						0,8 x (4,8)
2,8	6,15						0,8 x (4,8)
3,0	7,07						0,9 x (4,9)
3,2	8,04						0,9 x (4,9)
:	:						1,0 x (5,0)
4,5	18,8						1,1 x (5,1)
							1,2 x (5,2)
							1,3 x (5,3)
							1,4 x (5,4)
							1,5 x (5,5)
							4,5

**Legend:** TGR / TGS / TGC / TGLL / TGML / TGHL | SGC | TPS